

**BẢNG MINH HỌA QUYỀN LỢI BẢO HIỂM**  
**CHƯƠNG TRÌNH BẢO HIỂM NHÓM DÀNH CHO DOANH NGHIỆP**  
*Insurance Benefit Illustration - Group Insurance*

**I. Thông tin chung về Hợp đồng bảo hiểm nhóm**  
*General information of insurance policy*

Thông tin Bên mua bảo hiểm <i>Policyholder Information</i>			
Tên Công ty/Tổ chức: <i>Policyholder</i>	ABC	Lĩnh vực kinh doanh: <i>Business sector</i>	Ngân hàng
Địa chỉ trụ sở chính: <i>Business Address</i>	01 Đường A, Quận 01, Phường Bến Nghé, TP.HCM	Số Giấy phép kinh doanh: <i>Business License No.</i>	123456789
Họ và tên Người đại diện theo pháp luật: <i>Name of Legal's Representative</i>	Nguyễn Văn A	Chức vụ: <i>Position</i>	Tổng giám đốc

Thông tin Người đại diện liên hệ <i>Client's Representative Information</i>			
Họ và tên Người đại diện liên hệ: <i>Name of Client's Representative</i>	Hồ Thị B	Chức vụ: <i>Position</i>	Trưởng phòng nhân sự
Thông tin liên hệ: <i>Email</i>	N.V.A@gmail.com	Số điện thoại: <i>Phone Number</i>	0909990099

**II. Thông tin Sản phẩm bảo hiểm nhóm và Minh họa Phí bảo hiểm**  
*Group Product Information and Premium Illustration*

**1. Sản phẩm bảo hiểm nhóm - Bảo hiểm tử vong và Thương tật do Tai nạn**  
*Group basic - Accidental Death and Dismemberment*

Đơn vị tính/Unit: đồng

Nhóm quyền lợi <i>Class of Insured</i>	Diễn giải Người được bảo hiểm <i>Description of Life Assured</i>	Số Người được bảo hiểm <i>Number of Life Assured</i>	Giới hạn lãnh thổ <i>Geographic Coverage</i>	Số tiền bảo hiểm <i>Sum Assured</i>	Phí bảo hiểm Năm trên nhóm quyền lợi <i>Annual Premium per class of Insured</i>
1	Giám đốc <i>Director</i>	1	Việt Nam <i>Vietnam</i>	1,000,000,000	2,000,000
2	Quản lý <i>Managers</i>	3	Việt Nam <i>Vietnam</i>	750,000,000	3,489,000
3	Nhân viên <i>Staffs</i>	6	Việt Nam <i>Vietnam</i>	500,000,000	4,200,000
<b>Tổng cộng <i>Total</i></b>		<b>10</b>			<b>9,689,000</b>

## 2. Tổng phí bảo hiểm

Total premium

Đơn vị tính/Unit: đồng

Sản phẩm Product		Tổng Phí bảo hiểm năm của từng sản phẩm Total Annual Premium per product
Sản phẩm bảo hiểm nhóm Group basic	- Bảo hiểm tử vong và Thương tật do Tai nạn Group Accidental Death and Dismemberment	9,689,000
<b>Tổng Phí bảo hiểm năm</b> Total Annual premium		<b>9,689,000</b>

Định kỳ đóng phí/Premium Frequency

Năm/Yearly

Nửa năm/Half-yearly

Tổng Phí bảo hiểm/Total Premium

**9,689,000**

**5,232,000**

Thời hạn đóng phí/Premium Term

**01 năm/01 year**

Thời hạn Hợp đồng bảo hiểm/Policy Term

**01 năm/01 year**

**III. Thông tin về Quyền lợi bảo hiểm**  
Product Benefits

**1. Sản phẩm bảo hiểm nhóm - Bảo hiểm tử vong và Thương tật do Tai nạn**  
Group basic - Accidental Death and Dismemberment

Sản phẩm Product	Sự kiện bảo hiểm Insurance Event	Quyền lợi bảo hiểm (QLBH) Insurance benefits	Ghi chú Notes
<b>Tử vong &amp; Thương tật do Tai nạn</b> Group Accidental Death & Dismemberment	Thương tật do Tai nạn Accidental Permanent Dismemberment	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Chi trả theo tỷ lệ thương tật do Tai nạn được đề cập tại Bảng 1 trong Quy tắc, Điều khoản của Sản phẩm bảo trợ nhóm này.</li> <li>- Thương tật xảy ra trong vòng 6 tháng kể từ ngày xảy ra Tai nạn.</li> <li>- <i>Paid as percentage of Accidental dismemberment mentioned in Table 1 in T&amp;C of the product.</i></li> <li>- <i>Paid for dismemberment occurs within 6 months from the day of accident.</i></li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Tổng QLBH chi trả cho thương tật, Gãy xương, bỏng (phồng) và Chấn thương sọ não do Tai nạn không được vượt quá 100% STBH</li> <li>- Vui lòng tham khảo Giới hạn chi trả của từng QLBH được quy định cụ thể ở Điều 1.1 đến Điều 1.4 trong Quy tắc, Điều khoản của Sản phẩm bảo trợ nhóm này.</li> <li>- <i>Total insurance benefits paid for Permanent Dismemberment, Bone fractures, Burns and Brain injuries due to Accident must not exceed 100% of the SA</i></li> <li>- <i>Please refer details of Payable limitations for each Insurance benefits specified in Article 1.1 to 1.4 in the T&amp;C of Group Rider.</i></li> </ul>
	Gãy xương do Tai nạn Accidental Bone fractures	<ul style="list-style-type: none"> <li>Chi trả theo tỷ lệ Gãy xương do Tai nạn được đề cập tại Bảng 2 trong Quy tắc, Điều khoản của Sản phẩm bảo trợ nhóm này.</li> <li><i>Paid as percentage of Accidental Bone fractures mentioned in Table 2 in T&amp;C of the product.</i></li> </ul>	
	Bỏng (phồng) do Tai nạn Accidental Burns	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Chi trả theo tỷ lệ bỏng (phồng) do Tai nạn được đề cập tại Bảng 3 trong Quy tắc, Điều khoản của Sản phẩm bảo trợ nhóm này.</li> <li>- Tối đa chi trả cho quyền lợi này là 75% STBH</li> <li>- <i>Paid as percentage of Accidental burn mentioned in Table 3 in T&amp;C of the product.</i></li> <li>- <i>Maximum payable amount for this benefit is 75%SA</i></li> </ul>	
	Chấn thương sọ não do Tai nạn Accidental traumatic brain injuries	<ul style="list-style-type: none"> <li>Chi trả theo tỷ lệ Chấn thương sọ não do Tai nạn được đề cập tại Bảng 4 trong Quy tắc, Điều khoản của Sản phẩm bảo trợ nhóm này.</li> <li><i>Paid as percentage of Accidental traumatic brain injuries mentioned in Table 4 in T&amp;C of the product.</i></li> </ul>	
	Tử vong do Tai nạn khi đang là hành khách có mua vé trên các chuyến bay thương mại Accidental Death while using licensed commercial air transport as ticketed passengers	<ul style="list-style-type: none"> <li>300% STBH</li> <li><i>300% Sum Assured</i></li> </ul>	

	<p>Tử vong do Tai nạn: - Khi đang là hành khách có mua vé trên các phương tiện công cộng đường bộ (xe buýt hoặc xe lửa) - Ngoài lãnh thổ Việt Nam <i>Accidental death:</i> - <i>While using licensed public commercial means of transport by land (buses and trains) as ticketed passengers</i> - <i>Occuring overseas</i></p>	<p>200% STBH 200% Sum Assured</p>	<p><i>months from the date of Accident, less the total benefit previously paid (if any).</i></p>
	<p>Tử vong do các nguyên nhân Tai nạn khác <i>Accidental Death in other cases</i></p>	<p>100% STBH 100% Sum Assured</p>	

#### IV. Các điều khoản loại trừ chính

##### Main exclusions

##### 1. Loại trừ trường hợp Tử vong hoặc Thương tật do Tai nạn:

Prudential sẽ không chấp thuận chi trả bất kỳ quyền lợi nào của sản phẩm bảo hiểm nhóm này nếu thương tật hoặc tử vong của Người được bảo hiểm xảy ra bởi một trong các nguyên nhân trực tiếp sau:

- (a) Không phải do Tai nạn; hoặc
- (b) Tự tử hoặc mưu toan tự tử của NĐBH, dù trong trạng thái tinh thần bình thường hay mất trí; hoặc
- (c) Loại trừ các Tai nạn hoặc thương tật, Gãy xương, Chấn thương sọ não hoặc phỏng đã xảy ra hoặc tồn tại trước Ngày hiệu lực hợp đồng; hoặc
- (d) Hành vi phạm tội (theo kết luận của cơ quan nhà nước có thẩm quyền) của người nhận quyền lợi bảo hiểm gây ra cho NĐBH; hoặc
- (e) Hành vi vi phạm pháp luật của NĐBH trừ khi cố gắng cứu sống tính mạng con người; hoặc
- (f) Hành vi sử dụng thuốc mà không theo chỉ định của Bác sỹ, sử dụng bất kỳ loại chất gây nghiện, ma túy, chất độc, chất kích thích, chất có cồn. Thuật ngữ "sử dụng chất có cồn" là trong trường hợp xét nghiệm có nồng độ cồn vượt mức cho phép theo quy định của pháp luật; hoặc
- (g) Bất kỳ trường hợp ốm đau nào, động kinh, thoát vị, bệnh hoa liễu, nhiễm HIV; bị AIDS và/hoặc những bệnh liên quan đến AIDS ngoại trừ trường hợp nhiễm HIV trong khi đang thực hiện nhiệm vụ tại nơi làm việc như là một nhân viên y tế hoặc công an, cảnh sát; hoặc
- (h) Tham gia các hoạt động hàng không trừ khi với tư cách là hành khách trên các chuyến bay dân dụng; hoặc
- (i) Tham gia các hoạt động thể thao chuyên nghiệp, mà qua đó NĐBH sẽ hoặc có thể kiếm được thu nhập hoặc thù lao, hoặc hoạt động thể thao nguy hiểm như săn bắn thú vật, đua thuyền, trượt tuyết hoặc đua trượt tuyết, đua trượt ván tốc độ, nhảy dù, leo núi, đua xe, đua ngựa, lặn có bình khí nén, lái tàu lượn, nhảy bungee (nhảy từ một độ cao nhất định với một sợi dây đàn hồi buộc ở cổ chân) hoặc các hoạt động có tính chất nguy hiểm tương tự; hoặc
- (j) Tình trạng mất trí; hoặc
- (k) Khiếm khuyết về thể chất hay tinh thần đã tồn tại trước ngày bắt đầu bảo hiểm; hoặc
- (l) Chiến tranh hoặc các hành động xâm lược, hành động của ngoại bang, các hành động thù địch (cho dù có tuyên chiến hay không), nội chiến, khởi nghĩa, cách mạng, nổi dậy, bạo loạn hoặc tiềm quyền.

##### *Exclusions for Accidental Death or Dismemberment due to:*

*Prudential shall not pay any benefits of this Group product if the death or permanent dismemberment of the Life Assured is caused by one the following direct causes:*

- (a) Other than an Accident; or*
- (b) Suicide or attempted suicide of the Life Assured, whether sane or insane; or*
- (c) Except for Accidents or Injuries, Visceral Damage, Fractures or Burns that occurred or existed prior to the Effective Date of the group policy or the latest Reinstatement Date, whichever is later; or*
- (d) Criminal act (as concluded by a state authority) committed by the beneficiary against the Life Assured; or*
- (e) Law breaking actions caused by the Life Assured or the Beneficiary, acts of danger except for human life saving purposes; or*
- (f) Use of medicine without the prescription of a Doctor, using any narcotics, drugs, poisons, stimulants, alcohols. The term "use of alcohols" is used when a alcohol test shows the blood alcohol level exceeds the legal limit; or*
- (g) Any Illnesses, epilepsy, hernia, venereal Illnesses, HIV infection, AIDS or HIV/AIDS related Illnesses except where HIV infection occurs while on duty at the workplace as a healthcare professional or police; or*
- (h) Participation in aviation activities except as passengers in civil flights; or*
- (i) Participation in professional sports activities for which the Life Assured will or may earn income or remuneration, or dangerous sports such as hunting, sailing, skiing or ski racing, speedy boarding, skydiving, rock climbing, auto racing, horse racing, scuba diving, roller coaster riding, bungee jumping (jumping from a certain height with an elastic band locked around the feet) or activities of a similar hazardous nature.*
- (j) Insanity; or*
- (k) Physical or mental defects or impaired health status that existed before the policy effective date; or*
- (l) Wars or invasion actions, acts of foreign forces, hostile actions (declared or undeclared), civil wars, uprising, revolutions, rebellion, military forces or usurpation.*

Chi tiết về quyền lợi bảo hiểm được quy định cụ thể trong từng Quy tắc, Điều khoản của Sản phẩm tương ứng.  
*Details of insurance benefits are specified in the product's Terms and Conditions.*

Toàn bộ thông tin và số liệu trong bảng minh họa này chỉ có giá trị trong vòng 30 ngày kể từ ngày in Bảng minh họa / *All the information and data in this Illustration is only valid within 30 days from the printing date of the Illustration*

<b>XÁC NHẬN CỦA TƯ VẤN VIÊN</b> <i>VERIFICATION BY AGENT</i>	<b>XÁC NHẬN CỦA BÊN MUA BẢO HIỂM</b> <i>VERIFICATION BY POLICYHOLDER</i>
<p>- Tôi đã phân tích nhu cầu và tư vấn giải pháp bảo hiểm phù hợp với nhu cầu của Bên mua bảo hiểm/ <i>I have analyzed the Policyholder's needs and proposed the product solution that meets his/her needs.</i></p> <p>- Tôi đã giải thích đầy đủ cho Bên mua bảo hiểm về quyền lợi và Quy tắc, Điều khoản của sản phẩm bảo hiểm nêu trên/ <i>I have explained fully to the Policyholder about the benefits and Terms and Conditions of above Insurance product(s).</i></p>	<p>- Tôi/Chúng tôi đã được Tư vấn viên phân tích nhu cầu và tư vấn giải pháp bảo hiểm phù hợp với nhu cầu/ <i>I/We, confirms that the Agent has analyzed my needs and proposed the product solution that meets my needs.</i></p> <p>- Tôi/Chúng tôi đã đọc Bảng minh họa này và đã được Tư vấn viên tư vấn rõ ràng chi tiết của Bảng minh họa cũng như các Quy tắc, Điều khoản của (các) sản phẩm bảo hiểm nêu trên/ <i>I/We, have read this Illustration and have been advised clearly on details of the Illustration as well as the Terms and Conditions of the Insurance product(s) above.</i></p>
<p><b>Ngày/ Date:</b> ____/____/_____ <b>Mã số Tư vấn viên/ Agent Code:</b></p>          <p><b>(Ghi rõ họ và tên/ Full name):</b></p>	<p><b>Ngày/ Date:</b> ____/____/_____ <b>Người đại diện theo pháp luật hoặc theo ủy quyền của Bên mua bảo hiểm / Legal's Representative or Authorized representative of the Policyholder</b></p>          <p><b>(Ghi rõ họ tên và đóng dấu)/ Full name and stamp):</b></p>
<p><b>BẢNG MINH HỌA NÀY LÀ MỘT PHẦN CỦA HỢP ĐỒNG BẢO HIỂM NHÓM VÀ CHỈ CÓ GIÁ TRỊ PHÁP LÝ KHI CÓ ĐẦY ĐỦ SỐ TRANG, CHỮ KÝ VÀ ĐÓNG DẤU CỦA BÊN MUA BẢO HIỂM/</b> <b>THIS ILLUSTRATION IS A PART OF THE INSURANCE POLICY AND ONLY VALID WHEN THERE IS FULL PAGES, SIGNATURE AND STAMP OF THE POLICYHOLDER</b></p>	